

KOMUNIKADU IMPRENSA



Dezenvolve Ekonomia Naun-Petrolífera iha Timor-Leste

Rendimento Fundu Petróleu tenke foka ba dezenvolvimentu ekonomia naun-petrolífera, liu-liu setór rurál, atu nune'e bele hasa'e kondisaun moris, Relatório ne'e hateten.

Dili, 3 Maiu 2011 - Halo tiha ona progresu barak iha Timor-Leste iha tinan hirak foin lalais ne'e, maibé povu barak mak sei kiak nafatin. Rikusoin husi rekursu mina-rai nian tenke utiliza efetivamente hodi promove dezenvolvimentu sustentavel ekonomia área naun-petrolífera nian, no hodi redús diferensa entre populasaun urbanu no rurál nian. Ida-ne'e bazeia ba Timor-Leste nia *Relatório Dezenvolvimento Rekursu Umanu 2011*, ne'ebé lansa ohin husi Presidente Jose Ramos-Horta no Programa Dezenvolvimentu Nasoins Unidas nian (PNUD).

Relatório ne'e ho título *Jere Rekursu Naturál ba Dezenvolvimentu Umanu: Dezenvolve Ekonomia Naun-Petrolífera* hodi alkansa ODM sira, apresenta susesu nasaun ninian, to'o ohin loron, no propoin estratéjia ba dezenvolvimentu iha tinan hirak tuirmai.

Relatório ne'e fó konkluaun katak nível kiak nian hadi'ak substancialmente dezde 2007. Mezmu nune'e, maizumenus porsentu 41 husi populasaun sira iha área rurál sei moris nafatin iha kiak nia laran.

Valor Índice Dezenvolvimentu Umanu (IDU) Timor-Leste nian iha tinan 2010 mak 0,502, ida-ne'e tama iha kategoria dezenvolvimentu umanu média ho pozisaun da-120 husi nasaun 169 ne'ebé hato'o sira-nia Relatório Dezenvolvimentu Umanu Globál iha tinan 2010. Ida-ne'e hatudu katak Timor-Leste sa'e pozisaun 11 dezde tinan 2005. Entre tinan 2005 no tinan 2010, Timor-Leste nia esperansa ba moris bainhira partu aumenta liu fali tinan rua, ne'ebé signifika katak tinan eskolaridade nian hanesan nafatin durante período ne'e, Timor-Leste nia Rendimento Brutu Nasionál (GNI) per capita sa'e porsentu 228 durante período ne'ebé hanesan.

Relatório ne'e rekoñese katak impaktu ekonomia no sosiál husi krize 2006 iha nasaun laran maka'as tebes. Governu tuirmai serbisu maka'as hodi hatán ba kestaun fundamentál sira ne'ebé kontribui ba krize ida-ne'e, no hodi estabelese prioridade nacionál sira ba dezenvolvimentu. Maski iha obstáculo durante tinan 2006 nia laran, Timor-Leste konsegue hetan rekuperasaun no alkansa taxa krezimentu ne'ebé aas, baibain tanba folin mina nian no mós despreza pública ne'ebé aumenta. Relatório ne'e subliña realidade katak kreximentu ne'e tenke iha ekuidade:

"Polítika sira hodi hatán ba nível kiak nian la depende de it ba impaktu rikusoin petróleu nian ne'ebé 'sulin husi leten mai kraik', maibé hanesan hatudu ona husi esperiênsia nasaun sira rejaun Ázia Sudeste nian, katak tenke kria política no programa rumá hodi asegura katak kreximentu ne'e inkluzivu."

Obstáculo ba Timor-Leste iha tinan hirak oinmai mak oinsá atu uza rendimento husi ninia Fundu Petróleu ho di'ak no hodi promove dezenvolvimentu ekonomia naun-petrolífera nian. Tuirmai, Relatório Dezenvolvimentu Umanu Timor-Leste nian foka ba buat hirak tuirmai:

“Oinsá rikusoin petróleu NASAUN ninian bele uza ho di’ak ba implementasaun programa hodi promove kreximentu ekonómiku ba ema kiak, dezenvolvimentu setór rurál, fó biban ba redusaun kiak, fasilita kria kampu serbisu no mós promove dezenvolvimentu setór privadu.”

Dezenvolvimentu Ekonomia Naun-Petrolífera

Setór agrikultura fornese nesesidade moris loro-loron nian ba maizumenus 70% husi populasaun Timor-Leste. Povu barak liu halo agrikultura hodi han-hemu de’it. Hanesan relatórioriu ne’e hateten:

“Hadi’ak nesesidade moris loro-loron nian iha setór rurál presiza dezenvolvimentu sustentavel iha área estratéjika prinsipál ne’ebé barak, liuliu iha produtividate agrikultura nian, promove diversifikasiasaun kolleita nian, dezenvolvolve prosesamentu agrikultura no mós fó biban merkadoria nian ba ninia produtu sira - liuliu produtu hirak ne’ebé iha potensiál ba esportasaun.”

Tuirmai, relatórioriu ne’e idéntifika ona indústria rurál sira seluk ne’ebé apropiadu hodi hetan dezenvolvimentu. Nu’udar exemplu, indústria kaer ikan nian bele haboot liután liuhosi investimentu ba ró, fabrika jelu nian no mós transporte.

Ekoturizmu mós iha potensiál ekonómiku. Timor-Leste iha fatin sira iha Kosta no interiór ne’ebé di’ak tebes ba dezenvolvimentu suku ekoturizmu nian ne’ebé bele envolve komunidade lokál no bele fornese empregu sustentavel ba família hirak-ne’ebé hela iha suku refere.

“Implementasaun política hodi hadi’ak nível dezenvolvimentu umanu nian presiza envolvimentu di’ak iha foti desizaun ba hirak ne’ebé sei hetan benefísiu husi política hirak-ne’e. Nune’e mós, komunidade rurál sira tenke envolve ativamente iha desizaun sira dezenvolvimentu nian ne’ebé bele afeta ba sira-nia moris loro-loron nian, liuhosi programa desentralizasaun nian ne’ebé efikás ba distritu sira no mós iha kraik liután,” hateten Finn Reske-Nielsen, Representante Espesiál Adjunto Sekretáriu-Jerál nian no Rezidente Representativu UNDP nian iha Timor-Leste, iha ninia introdusaun ba relatórioriu ne’e.

Ekonomia mós inklui parte naun-rurál nian ne’ebé bele hetan benefísiu husi dezenvolvimentu ne’ebé di’ak liu. Iha tinan hirak daudaun ne’e, nu’udar exemplu iha ona kreximentu substansiál iha indústria konstrusaun nian. Setór importante seluk tan mak komérsiu boron no retallu, saúde, edukasaun no servisu sosiál, komérsiu otél no restaurante no mós servisu seguransa nian.

Hadi’ak klima Timor-Leste nian ba negósiu krítiku tebes ba kreximentu no mós kriasaun serbisu. NASAUN nia vizaun foun kona-ba potensiál negósiu nian ladún di’ak. Relatórioriu ne’e idéntika ona kestaun barak ne’ebé presiza rezolve atu nune’e bele kontra vizaun ida ne’e.

“Difikuldade hodi rezolve disputa kontratu nian; gastu ba komunikasaun ne’ebé aas; falta apoiu servisu ne’ebé sériu hanesan auditoria, kontabilidade no mós pratika direitu nian; falta rejistru ba kréditu; no mós prosedimentu aprovizionamentu ladún transparente; serbisu la garantidu; difikuldade atu hetan kréditu; no mós iha risku ne’ebé aas katak negósiu la kontinua.”

Alkansa Objetivu Dezenvolvimentu Miléniu (ODM sira)

Timór-Leste halo ona progresu substansiál iha área sira ODM nian. Timor-Leste atinje ona ninia objetivu 2015 nian ba taxa mortalidade infantil no labarik tinan 5 mai kraik, ba kuidadu saúde antenatal nian, no mós ba número husi kazu moras tuberkuloze nian ne’ebé deteta ona. Timor-Leste iha progresu di’ak hodi atinje objetivu dezenvolvimentu iha área sira seluk, hanesan número labarik ne’ebé rejista an iha

edukasaun primária no mós proporsaun populasaun ne'ebé hetan asesu ba rekursu bee moos ne'ebé di'ak liu.

Mezmu nune'e, Timor-Leste nia progresu ladún di'ak atu alkansa ODM balu, hanesan proporsaun populasaun ne'ebé moris iha liña nasional kiak nian nia okos, prevalénsia husi labarik sira ho idade tinan 5 mai kraik ne'ebé krekas, no mós taxa mortalidade materna.

Kuadru Makroekonómiku nian ne'ebé apresenta iha *Relatório Nasionál Dezenvolvimentu Umanu tinan 2011* deskreve estratégia sira ba Timor-Leste hodi alkansa ninia ODM hotu-hotu to'o 2015. Relatório ne'e hateten katak estratégia hirak-ne'e maka:

"Viavel, sustentavel finansialmente, no bele fó biban ba uzu Fundu Petróleu nian ho efikás no produtividade, naran katak iha esforsu sira ne'ebé halo hodi dezenvolve estratégia ne'ebé apropiadu ba dezenvolvimentu ekonomia naun-petrolífera nian no prinsipalmente setór rurál nian."

Mudansa Populasaun nian no Halakon Dezempregu

"Nasaun ne'e hetan mudansa demográfika ho ninia implikasaun profunda ba ninia dezenvolvimentu iha futuru," realsa Presidente Timor-Leste nian Jose Ramos Horta iha ninia mensajen ba Relatório ne'e.

Timor-Leste nu'udar ida husi NASAUN ne'ebé ho taxa natalidade aas tebes iha mundu, no maioria husi ninia populasaun sira ho idade menus husi tinan 21. Aleinde ida-ne'e, migrasaun husi fohó mai sidade kapitál Dili aas tebetebes. Populasaun Dili nian sa'e maizumenus 150.000 dezde tinan 1999, no sidade ne'e hetan ona maizumenus porsentu 22 husi totál populasaun NASAUN ninian. Aumentu ida-ne'e difisil atu sustenta, sosialmente no ekonómikamente, liului relasional ho empregu.

"Nasaun ne'e presiza kombinasaun política iha tempu besik hodi hatún taxa fertilidade nian, no mós fasilita redasaun nível migrasaun rurál-urbanu nian ne'ebé daudaun ne'e aas," mak rekomendasaun husi relatório ida-ne'e.

Atu rezolve problema dezempregu iha tempu naruk, no mós atu kria báze dezenvolvimentu sustentavel ida bainhira rendimento petróleu nian tun ona, importante tebes katak presiza dezenvolve duni ekonomia naun-petrolífera.

Timor-Leste nia *Relatório Nasionál Dezenvolvimentu Umanu Tinan 2011 (RNDU)* hakerek husi peritu sira iha painél independente ida, ho konsulta no halo revizaun husi PNUD, Governu Timor-Leste nian, no mós parseiru sosiedade sivil nian. Objetivu fundamental husi RNDU nian maka atu hasa'e koñesimentu público no mós hahú halo asaun kona-ba preokupasaun dezenvolvimentu umanu ne'ebé krítiku.

Informasaun klaru, favor kontakta:

Rui Gomes, UNDP Head of Pro-Poor Policy Unit, Dili, +670 7231571, rui.gomes@undp.org